

Government Orders

Jacob
Langlois
Lavigne (Beauharnois—Salaberry)
Leblanc (Longueuil)
Loubier
Mercier
Nunez
Picard (Drummond)
Pomerleau
Sauvageau
Tremblay (Rimouski—Témiscouata)

Scott (Fredericton—York Sunbury)
Serre
Skoke
Speaker
St. Denis
Stewart (Brant)
Stinson
Szabo
Terrana
Thompson
Torsney
Volpe
White (Fraser Valley West)
Wood
Zed—161

Scott (Skeena)
Shepherd
Solberg
Speller
Steckle
Stewart (Northumberland)
Strahl
Taylor
Thalheimer
Tobin
Valeri
Whelan
Williams
Young

NAYS

Members

Adams
Anawak
Assadourian
Baker
Barnes
Bellemare
Bethel
Bhaduria
Bodnar
Boudria
Brown (Calgary Southeast)
Brushett
Bélair
Calder
Catterall
Chrétien (Saint-Maurice)
Collenette
Coppes
Crawford
DeVillers
Dromisky
Dupuy
Eggleton
Epp
Flis
Fry
Galloway
Goodale
Gray (Windsor West)
Grubel
Hanger
Harper (Calgary West)
Harper (Simcoe Centre)
Hayes
Hill (Macleod)
Hoepfner
Ianno
Irwin
Johnston
Karygiannis
Kirkby
Kraft Sloan
Lavigne (Verdun—Saint-Paul)
Loney
MacLaren (Etobicoke North)
Maheu
Maloney
Marchi
Martin (Esquimalt—Juan de Fuca)
McCormick
McKinnon
McLellan (Edmonton Northwest)
McWhinney
Milliken
Mills (Red Deer)
Mitchell
Murphy
Nault
Ouellet
Patry
Peters
Pillitteri
Reed
Riis
Ringuette—Maltais
Schmidt

PAIRED MEMBERS

Anderson
Chrétien (Frontenac)
Godin
Landry
Mifflin
Tremblay (Rosemont)

Bernier (Gaspé)
Dingwall
Hickey
Leroux (Shefford)
Proud
Ur

The House divided on Motion No. 3, which was negated on the following division:

[Editor's Note: See list under Division No. 60]

Hon. Lloyd Axworthy (Minister of Human Resources Development and Minister of Western Economic Diversification) moved that the bill be concurred in.

The House divided on the motion, which was agreed to on the following division:

(Division No. 61)

YEAS

Members

Abbott
Allmand
Arseneault
Axworthy (Winnipeg South Centre)
Bakopanos
Beaumier
Benoit
Bevilacqua
Blondin—Andrew
Bonin
Breitkreuz (Yellowhead)
Brown (Oakville—Milton)
Bryden
Caccia
Campbell
Chan
Cohen
Comuzzi
Cowling
Culbert
Dhaliwal
Duhamel
Easter
English
Finlay
Forseth
Gagliano
Gauthier (Ottawa—Vanier)
Graham
Grey (Beaver River)
Guamieri
Harb
Harper (Churchill)
Harrison
Hermanson
Hill (Prince George—Peace River)
Hubbard

Adams
Anawak
Assadourian
Baker
Barnes
Bellemare
Bethel
Bhaduria
Bodnar
Boudria
Brown (Calgary Southeast)
Brushett
Bélair
Calder
Catterall
Chrétien (Saint-Maurice)
Collenette
Coppes
Crawford
DeVillers
Dromisky
Dupuy
Eggleton
Epp
Flis
Fry
Galloway
Goodale
Gray (Windsor West)
Grubel
Hanger
Harper (Calgary West)
Harper (Simcoe Centre)
Hayes
Hill (Macleod)
Hoepfner
Ianno

Guimond
Lalonde
Laurin
Lebel
Leroux (Richmond—Wolfe)
Marchand
Ménard
Paré
Plamondon
Péloquin
St-Laurent
Venne—45

Abbott
Allmand
Arseneault
Axworthy (Winnipeg South Centre)
Bakopanos
Beaumier
Benoit
Bevilacqua
Blondin—Andrew
Bonin
Breitkreuz (Yellowhead)
Brown (Oakville—Milton)
Bryden
Caccia
Campbell
Chan
Cohen
Comuzzi
Cowling
Culbert
Dhaliwal
Duhamel
Easter
English
Finlay
Forseth
Gagliano
Gauthier (Ottawa—Vanier)
Graham
Grey (Beaver River)
Guamieri
Harb
Harper (Churchill)
Harrison
Hermanson
Hill (Prince George—Peace River)
Hubbard
Ifody
Jackson
Jordan
Keyes
Knutson
Lasewka
LeBlanc (Cape Breton Highlands—Canso)
MacAulay
MacLellan (Cape Breton—The Sydneys)
Malhi
Manley
Macleau
Martin (LaSalle—Émard)
McGuire
McLaughlin
McTeague
Meredith
Mills (Broadview—Greenwood)
Mina
Morrison
Murray
O'Brien
Parish
Peterson
Peterson
Ransay
Rideout
Rizoma
Robichaud